

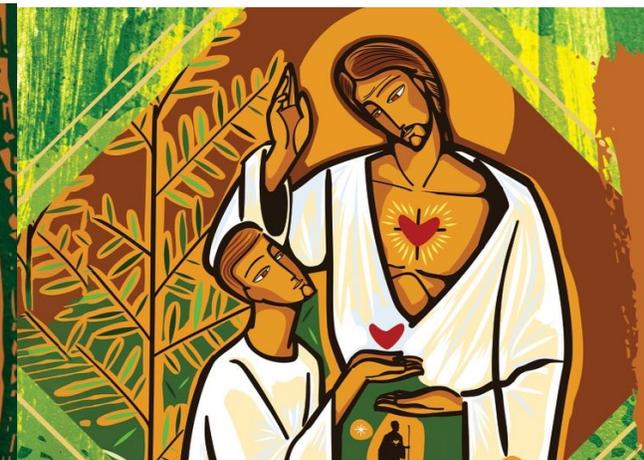


# Our Lady of the Valley

1122 W. Linden St. Caldwell, ID 83605 • Phone: (208) 459-3653  
Fax: (208) 454-8789 • e-mail: [churchoffice@olvcaldwell.org](mailto:churchoffice@olvcaldwell.org) • [www.olvcaldwell.net](http://www.olvcaldwell.net)

## 5º DOMINGO DE PASCUA

“Yo soy el camino, la verdad y la vida. Nadie va al Padre si no es por mí. Si ustedes me conocen a mí, conocen también a mi Padre.”  
- Jn 14, 6-7



## 5TH SUNDAY OF EASTER

“I am the way and the truth and the life. No one comes to the Father except through me. If you know me, then you will also know my Father.” - Jn 14:6-7

**May 7, 2023**

**Fr. José Ramirez, Pastor Fr. Germán Ruis, Parochial Vicar**  
**Deacon Humberto Almeida - Deacon Kerry Harris - Deacon Toby Green – Deacon Chris Reilly**

### Parish Office Hours:

8:00 a.m. - 4:00 p.m. Monday - Thursday  
8:00 a.m. - 12:00 noon. Friday

### Horario de Oficina:

8:00 a.m. - 4:00 p.m. Lunes - Jueves  
8:00 a.m. - 12:00 de mediodía. Viernes

### English Mass Schedule

Saturday 5:00 p.m.  
Sunday 9:00 a.m.  
Weekdays 7:15 a.m. (M - W - F)  
8:30 a.m. (T-Thu)

### Misas en Español

Martes 7:00 p.m.  
Sábado 7:00 p.m.  
Domingo 12:00 p.m., 2:30 p.m.

### Reconciliation (Guadalupe Chapel)

Tuesday 5:00 - 6:30 p.m.  
Thursday 12:00 - 1:00 p.m.  
Saturday 2:30 - 4:30 p.m.

### Reconciliación (Capilla de Guadalupe)

Martes 5:00 - 6:30 p.m.  
Jueves 12:00 - 1:00 p.m.  
Sábado 2:30 - 4:30 p.m.

**PASTORAL TEAM/EQUIPO PASTORAL**

Rev. José Ramirez, Pastor and Rev. Germán Ruiz, Parochial Vicar  
Deacon Humberto Almeida - Deacon Kerry Harris - Deacon Toby Green - Deacon Chris Reilly

<b>Rev. José Ramirez</b>	Pastor / Párroco	frjramirez@olvcaldwell.org	Ext. 3006
<b>Rev. Germán Ruiz</b>	Parochial Vicar / Vicario Parroquial	frgruis@olvcaldwell.org	Ext. 3004
<b>Humberto Almeida</b>	Deacon/Diácono	deaconhad@hotmail.com	Ext. 3013
<b>Kerry Harris</b>	Deacon/Diácono	kharris@idfbins.com	
<b>Toby Green</b>	Deacon/Diácono	tobylgreen@gmail.com	
<b>Chris Reilly</b>	Deacon/Diácono	cjpreilly@gmail.com	
<b>Laura Julian</b>	Receptionist/Recepcionista	ljulian@olvcaldwell.org	Ext. 3001
<b>Shana Savell</b>	Administrative Assistant/Asistente Administrativa	ssavell@olvcaldwell.org	Ext. 3003
<b>Sandra Bond Eduardo &amp; Laura Schell</b>	Bookkeeper/Contadora	sbond@olvcaldwell.org	Ext. 3005
<b>Gloria Terriquez Guadalupe Arriaga</b>	Ministry Coordination Youth Ministry Coordinator / Children Ministry Coordinator /	ministrycoord@olvcaldwell.org gdemarin@olvcaldwell.org garriagap@olvcaldwell.org	Ext. 3009 Ext. 3008

**FINANCE COUNCIL/CONSEJO FINANCIERO**

Bryan Taylor	Tim Rosandick	Darren Uranga
Tom Church	Gina Lujack	Art Solis

**April 2023 COLLECTION UPDATE:**

April	1/2:	\$ 14,052.70
April	8/9:	\$ 23,785.35
April	15/16:	\$ 13,018.11
April	24/25:	\$ 13,854.01

ICA as of 4/9: \$45,860 44.07%

**COLECTA DEL MES DE ABRIL 2023:**

Abril	1/2:	\$ 14,052.70
Abril	8/9:	\$ 23,785.35
Abril	15/16:	\$ 13,018.11
Abril	24/25:	\$ 13,854.01

ICA a partir 4/9: \$45,860 44.07%

**Baptism:** Classes in English are on the 1st Tuesday of the month at 7:00 pm. Please call the office to register for a class. After attending class, the baptism date is to be scheduled through the parish office.

**Bautismo:** Se requiere instrucción pre-bautismal para padres y padrinos. La clase en español es el primer Miercoles del mes a las 7:00 pm. Despues de asistir a clase pre-bautismal, fecha para bautisar se proveera por la oficina parroquial

**Marriage:** Couples need to schedule a meeting with the priest at least six months before the proposed marriage date to begin the necessary preparations for the sacrament of marriage.

**Matrimonio:** Se requiere que parejas interesadas en celebrar su matrimonio en la Iglesia se comuniquen con el sacerdote por lo menos con seis meses de anticipación a la fecha deseada para la boda, con el fin de cumplir todos los requisitos para el sacramento del matrimonio.

**Quinceañeras: *Our Lady of the Valley***

**Quinceañeras!** Requirements include to be a part of **Family Ministry** and the one-day **Quinceañera** retreat. You can register in the parish office Monday through Friday. 208-459-3653.

**Quinceañeras: *Nuestra Señora del Valle* misa de**

**Quinceañeras** Se requiere que se inscriban en el ministerio familiar y asistir al retiro de Quinceañera. Se pueden inscribir en la oficina de la parroquia de Lunes a Viernes. 208-459-3653, ext 3009



## FATHER'S CORNER

Father José

For the first time in this Easter season we can see a church that may resemble more one like our contemporary times. There were two main groups, the Hellenists and the Hebrews who were not happy about their settings. There were more people including widows, more work and not everyone felt attended. This showed the church was growing and the demographics were changing, now there were widows as well. This constant change of groups and more cultures present shows the universality of the Church. For the first time we see a complaint, of myriads of complaints that were to follow throughout the ages. From some very legitimate to some of the most trivial. We live in a litigious world where complaining is the mode. There were problems with logistics however a remedy was at hand by the leadership of the Church. Even today because the Catholic Church is a big institution there are problems that happen but we cannot forget that the Church is not just a corporation or organization. The Church continues to be guided by the Holy Spirit so the church leadership will also provide solutions to ongoing problems. Many people continue to complain but few continue to acknowledge the Holy Spirit still guides the Church. It is easier for them to say we do not know where the church is going just like Thomas said of Jesus and jump out of the wagon. See how the church has many problems! They leave. They stop attending. They fail to realize that God wants to make them living stones, and build them into a spiritual house to offer spiritual sacrifices acceptable to God through Jesus Christ. It's not going to be perfect but why let the humans of the church deprive us from being fashioned into a beautiful house precious in the eyes of God? My complaint may be important but my salvation more! How long more will it take us to be convinced the Risen Christ is with his Church in spite of the problems? How long will Jesus have to say I have been here all along and you still don't know me? Jesus called us out of darkness into his wonderful light to the Father's house, don't let any human problem take that away. Allow the church with its faults and all, help you so you may become truly a people of His own.

## LA ESQUINA DEL PADRE

Padre José

Por primera vez en este tiempo pascual podemos ver una iglesia que puede parecerse más a una de nuestros tiempos contemporáneos. Había dos grupos principales, los helenistas y los hebreos que no estaban contentos con su entorno. Había más gente incluyendo viudas, más trabajo y no todos se sentían atendidos. Esto mostró que la iglesia estaba creciendo y que la demografía estaba cambiando, ahora también había viudas. Este constante cambio de grupos y más culturas presentes muestra la universalidad de la Iglesia. Por primera vez vemos una queja, de miríadas de quejas que iban a seguir a lo largo de los tiempos. Desde algunas muy legítimas hasta algunas de las más triviales. Vivimos en un mundo litigioso donde la queja es la moda. Hubo problemas con la logística, sin embargo, el liderazgo de la Iglesia tenía a mano un remedio. Incluso hoy en día, debido a que la Iglesia Católica es una gran institución, ocurren problemas, pero no podemos olvidar que la Iglesia no es solo una corporación u organización. La Iglesia continúa siendo guiada por el Espíritu Santo, por lo que el liderazgo de la iglesia también brindará soluciones a los problemas actuales. Mucha gente continúa quejándose pero pocos continúan reconociendo que el Espíritu Santo aún guía a la Iglesia. Es más fácil para ellos decir que no sabemos a dónde va la iglesia como dijo Tomás de Jesús y saltar del carro. ¡Mira cómo la iglesia tiene muchos problemas! Se fueron. Dejan de asistir. No se dan cuenta de que Dios quiere convertirlos en piedras vivas y edificarlos en una casa espiritual para ofrecer sacrificios espirituales aceptables a Dios por medio de Jesucristo. No va a ser perfecto, pero ¿por qué dejar que los humanos de la iglesia nos priven de convertirnos en una hermosa casa preciosa a los ojos de Dios? ¡Mi queja puede ser importante pero mi salvación más! ¿Cuánto tiempo más nos llevará convencernos de que Cristo Resucitado está con su Iglesia a pesar de los problemas? ¿Cuánto tiempo tendrá Jesús que decir que he estado aquí todo el tiempo y todavía no me conoces? Jesús nos llamó de las tinieblas a su luz maravillosa a la casa del Padre, no dejes que ningún problema humano te quite eso. Permite que la iglesia con sus faltas y todo, te ayude para que puedas llegar a ser verdaderamente un pueblo elegido por Dios.

## **THANK YOU** **Catechists!**

A huge thank you goes out to all our Family Ministry catechists and helpers this school year! We sincerely appreciate your sharing your time, talent and treasure in teaching and helping the children of our parish grow in their faith. You are the heart and soul of our program and we could not do it without you. Thank you, again, for all your help this year and may God bless you!



## **Gracias Catequistas!**

Gracias a todos nuestros maestros/as de Ministerio Familiar y a sus ayudantes. Agradecemos sinceramente su esfuerzo tiempo y edicación para ayudar a los niños de nuestra Parroquia a crecer en su fe. Ustedes son el corazón y el Alma de nuestro programa. No lo hubiéramos hecho sin ustedes! Que Dios los bendiga!

Happy Easter. We celebrate this joyful event not just today, or this week, but for an entire 50 days! The Easter season will not conclude until Pentecost on May 23rd. Rejoice!



Felices Pascuas. Celebramos este alegre evento no solo hoy, o esta semana, ¡sino durante 50 días completos! La temporada de Pascua no concluirá hasta el día de Pentecostés el 23 de mayo. ¡Alegrense!



Have a meal, bring a friend, and perhaps buy an SVdP Subaru Car Raffle Ticket (?) at the Westside Drive-ins in Boise on May 9<sup>th</sup> between 11:00 am and 6:00 pm. The Drive-ins are located at 113 E Parkcenter in Southshore Shopping Center and 1929 W State Street. Chef Lou will generously donate 15% of the gross profits to the SVdP St. Dismas Reentry Conference to help our neighbors who are reentering the community from incarceration. Members of the Conference will be there to greet you and answer any questions you may have. Please stop by, have some amazing food, and support the conference. Only 1,500 tickets for the Subaru car raffle will be sold with two chances to win. Tickets will be available until all are sold or June 16th whichever comes first. All Proceeds Fund SVdP Programs. Tickets are \$100/each and will be available for sale at the Westside Drive-in Fundraiser.



Thank you to those who attended training last weekend. Communion to the homebound or those in hospitals and nursing homes will be distributed as discussed in training.

Extraordinary Ministers will no longer place Hosts into pixs brought up by individuals during Communion. If you have questions, contact the parish office.

Gracias a los que asistieron al entrenamiento el pasado fin de semana. La comunión a los confinados en casa o en hospitales y hogares de personas mayores se distribuirá como se discutió en la capacitación.

Los Ministros Extraordinarios ya no colocarán la hostias en relicario traídas por personas durante la Comunión. Si tiene preguntas, comuníquese con la oficina parroquial.

### Fatima Rosary:

Mary has a "Peace Plan from Heaven." In each of the six appearances at Fatima, she asked for the daily Rosary. Come learn more at the bilingual Rosary Processions. Feel free to bring a flower to honor Mary. Meet in the Narthex on Saturday May 13th at 9am.

### Rosario de Fátima:

María tiene un "Plan de paz para llegar al cielo." En cada una de las seis apariciones a Fátima, ella pidió que rezáramos el Rosario diario. Vengan a aprender más en el Rosario bilingüe. Pueden traer una flor en honor de María. Estaremos en el Nártex el sábado 13 de Mayo a las 9a.m.



The Idaho Catholic Appeal is the one diocesan-wide appeal that provides support for over 20 ministries. Once a year, each of us is called to make a commitment to support the work of our diocesan family, work beyond the boundary of any one Parish. Our parish goal is 100% participation and \$104,053. Please take time to prayerfully discern your gift to the Idaho Catholic Appeal and give over the next few weeks. Please take home a prayer card and brochure from the entrances.



La Campaña Católica del Diezmo es a nivel diocesano que Brinda apoyo a 20 ministerios. Una vez al año, cada uno de nosotros está llado a asumir el compromiso de apoyar el trabajo de nuestra familia diocesana, trabajo más allá de los limites de cualquier parroquia. La meta de nuestra parroquia es una participación 100% y \$104,053. Por favor tómese el tiempo para discernir por medio de la oración su ofrenda para la Campaña del Diezmo. Por favor, llévese a casa una tarjeta de oración y un folleto en las entradas.

Are you engaged or married and looking for moral family planning options? Try:

## NATURAL FAMILY PLANNING

Classes offered Spring of 2023  
 March 11th, April 8th, May 6th- 2pm-4:30pm  
 St. John Cathedral- Join us!



The instructors are Marshall and Gabi Boyland 406-600-2868  
 Method: Couple to Couple League  
 Email for registration information: [mboyland@cccli.org](mailto:mboyland@cccli.org)

- Faithful to God's design of our bodies
- Church-approved
- Hormone Free
- Safe
- 99.6% effective if used as instructed
- Bring the marriage closer
- Empowering women's knowledge of their bodies




A HERALD OF FAITH  
 FOR THE CATHOLIC COMMUNITY OF IDAHO SINCE 1958

Seen the new **Idaho Catholic Register**? More local profiles and conversion stories, more color pictures and more news from ALL around the Diocese. Subscribe or renew through the Parish Office, at [www.olvcaldwell.org](http://www.olvcaldwell.org) or put your \$20 check in the collection basket with "ICR" at the Note. Consider a gift subscription as a great way to share the Word. You receive 22 editions of ICR for your \$20/year.

*Your change will help save a life*

Fill your  
bottle with cash,  
check or change!  
Bring it back to your  
church in 3 weeks.

Stanton Healthcare is a non-profit  
501(c)(3) organization

**Services We Provide:**

- Pregnancy Ultrasound Exams
- Life-Affirming Options Counseling
- Maternity & Baby Care Items
- Sexual Integrity Program
- Post Abortion Healing/Support

208.855.5095 | 3684 N Harbor Ln Boise ID 83703 | [TheStantonProject.org](http://TheStantonProject.org)

**Annual Baby Bottle Drive, Coming Up!**

**May 6th and 7th** Bottle will be handed out by the Knights of Columbus after all the Masses

**All Proceeds Go to Fund Pro-Life Woman Centered Stanton Healthcare. Take a bottle home to collect change that will change lives.**

**Bottles Need to be returned by May 26/27**

**Sponsored by your Knights of Columbus Council 3086.**



To sign up go to:

<https://charitygolftoday.com/event?e=6611&ce=f5de0b>

For more information contact:

Aaron Fageron - [altius008@gmail.com](mailto:altius008@gmail.com)



JOIN US FOR THE ANNUAL  
ST. MARKS FOUNDATION

# GOLF SCRAMBLE

FRIDAY, MAY 12, 2023

7:45 Registration / 9:00am Shotgun Start

EAGLE HILLS GOLF COURSE  
605 North Edgewood Lane Eagle, ID 83616

\$150 PER PLAYER  
SPONSORSHIPS AVAILABLE

Breakfast, Lunch & SWAG Included

*All proceeds benefit student scholarships at  
St. Marks Catholic School*

**SAINT MARK'S**  
—CATHOLIC SCHOOL—  
**FOUNDATION**

Confirmation preparation classes ended on April 16th.

1st Reconciliation for the youth 6-8 grades , May 10 at 6:00pm with parents.

1st Communion May 20 at 1:00pm Spanish and 5:00pm English. ( Youth 6-8 grades)

◆ Confirmation Mass will be May 23 at 7pm.

Candidates must be in the temple at 6pm. Picture with the Bishop will be at 6:30.

◆ The rehearsal prior to confirmation will be on Sunday 21 at 3:30 p.m.

\*Please do not plan personal photos as we will have a professional photographer

⇒ Wednesdays Clases continued through May 10th (Grades 6—8).

Las clases de preparacion para la confirmacion terminaron el pasado 16 de Abril.

1ra Reconciliación para los jóvenes de 6-8 grados, 10 de mayo a las 6:00pm con los padres.

Primera Comunión 20 de mayo a la 1:00pm español y 5:00pm inglés. (Jóvenes 6-8 grados)

• La Misa para la confirmacion sera Mayo 23 a las 7pm Los estudiantes deberan estar en el templo a las 6pm. La foto con el obispo sera a las 6:30.

• El ensayo previo a la confirmacion sera el Domingo 21 a las 3:30pm

\*Favor de no planear fotos personales ya que tendremos un fotografo profesional

⇒ Las Clases de los Miercoles continuan hasta Mayo 10. (Grados 6—8 ).

S	M	T	W	T	F	S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

CrossCards

**Congratulations !!**

To all the children who received First Communion.



**Felicidades!!**

A todos los niños que recibieron la Primera Comunion.

Gloria Terriquez  
Guadalupe Arriaga

Youth Ministry Coordinator  
Children Ministry Coordinator

208-459-3653 ex. 3009  
208-459-3653 ex. 3008